

WE PRZED
allegiance to the
Flag of the United
States of
America and to
the Republic for
which it stands. One Nation,
under God, indivisible, with
liberty and justice to all.

KURYER POLSKI

ORGAN LUDU POLSKIEGO NA WYCHODZICTWIE

(10c)

Milwaukee, Wis., Czwartek, 19 Czerwca (June 19) 1958

ROK (VOL.) 70

DAILY EXCEPT SUNDAY
KURYER POLSKI
America's Oldest and Leading Polish Daily
Founded in 1880 by Michael Kruska
536 West Juneau Avenue
Telephone BRoadway 4-1873
Milwaukee 3, Wisconsin
Our 78th Anniversary

Wypadki Wścieklizny w Wisconsin

STRASZNA KATASTROFA PRZY BUDOWIE MOSTU W KANADZIE

16 ROBOTNIKÓW ZGINĘŁO, 20 ODNIOŚŁO RANY

VANCOUVER, B. C. (Kanada). — Co najmniej 16 robotników runęło z wysokości 200 stóp w wodę i poniosło śmierć, gdy zawalił się, będący na ukończeniu, most od Burrard Inlet do Vancouver. Nurkowie prowadzili onekdaj poszukiwania pomiędzy ruinami 16-milionowego mostu, wydobywając wczoraj rano ciała 15 i 16 ofiary. Poszukiwania trwają nadal za dwoma brakującymi robotnikami.

Dwadzieścia ofiar tragedii znajduje się w szpitalu, ale żadna z nich nie jest w stanie ciężkim.

Zawalił się dwa odcinki długiego mostu, przy akompaniamentie gęstych gęstych i łamanej stali i potężnego huku.

Jeden z pozostałych przy życiu oświadczył, że według niego — ciężar 180-tonowego dźwigu ruchem e go, który znajdował się niedaleko jednego z odcinków, był za wielki dla tymczasowego obmorusowania mostu. Ołbrzymi dźwig został przytransportowany do zakończenia nowego odcinka mostu na parę minut przed zawaleniem się.

Dźwig runął dźwiękiem w dół.

Siła walczyła się pierwszego odcinka zgłębia słup cementowy drugiego odcinka. Sekundy są obliczane na trzy miliony dolarów, a inżynierowie oświadczyli, że katastrofa opóźni wykończenie mostu o około sześć miesięcy.

Około 40 do 60 robotników pracowało na dwóch odcinkach tuż przed katastrofą. Wielu z zabitych zostało zginiętych waląc się stalową konstrukcją mostu. Inni zostali zginięci już w wodzie tonami cementu i stali. Most o sześciu jednaki miał być wykończony z końcem tego roku. Miał on usprawnić i przyspieszyć ruch pomiędzy Vancouver a nowoczesnymi przedmieściami na północ.

DWA OBOZY PARTII REPUBLIKANSKIEJ

REPUBLIKANIE RADZĄ ADAMSOWI ZREZYGNOWAĆ

WASHINGTON, D. C. — Mimo nowego głosu zaufania wyrażonego przez prezydenta Eisenhowera, Sherman Adams nie zdołał pociągnąć za sobą kongresmanów republikańskich a dwaj z nich otwarcie zażądali, żeby Adams ustąpił ze stanowiska za przyjmowanie prezentów od fabrykanta.

Jego krytycy w Kongresie, zarzucał Demokraci jak i Republikanie wyrażają niezadowolone z powodu wyjaśnień udzielonych przez Adamsa na temat przyjmowania przez niego podarunków od milionera bostońskiego Bernarda Goldfine.

Członkowie obydwu partii z łobowego subkomitetu śledczego, przed którym asystent prezydenta stał, oświadczyli, że Adams nie wyszedł czysto z tych przeszłości.

Jeden z Republikanów w komitecie zażądał rezygnacji

nym wybrzeżu małej zatoki, stanowiącej odcinek Georgia Strait.

Prowadzone są wyczerpujące dochodzenia w sprawie katastrofy i prokurator generalny Robert Bonner oraz sędzia Lett spotkali się, aby omówić całą sprawę.

Policyjna łódź z Vancouver, która prowadziła akcję ratowniczą, pozostała na miejscu wypadku, gdy nurkowie przeszukiwali jeszcze dno w poszukiwaniu za brakującymi robotnikami.

Budowa mostu została rozpoczęta w lutym 1956 i oficjalnie most został nazwany New Narrow Bridge.

BYLI POMOCNIK

TRUMANA UTONAŁ

WASHINGTON, D. C. — Znajdujący się w stanie spoczynku gen. bryg. Charles Maylon, były pomocnik ustawodawcy prezydenta Harry S. Trumana, wypadł z motorówki i utonął onekdaj w pobliżu Sandgates, Md.

Córka jego, Margaret, kilka razy nurkowała ale bez powodzenia i ostatecznie musiała sama być wyciągnięta z wody. Zwłoki generała dopiero w kilka godzin później wyłowiła załoga Cywilnej Obrony.

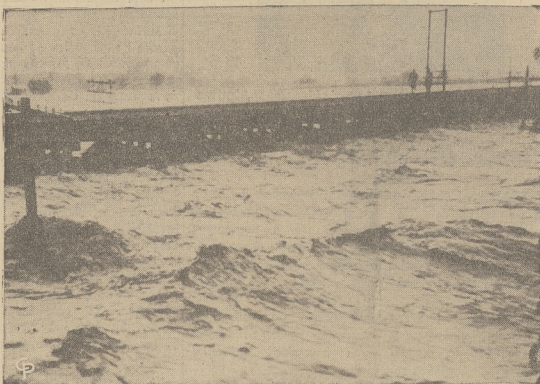
ANGLIA WYPRODUKUJE

TAMEGO SPUTNIKA

LONDYN, Anglia. — "Sunday Graphic" podaje, że Anglicy mają zamiar posłuszenia się nowym motorem Rolls-Royce dla wyrzucenia w przestrzeń nowego sputnika. Koszt jego nie będą przekraczać 28 milionów dolarów, co stanowi załadowanie drobna część sumy, wydanej na sputniki przez Stany Zjednoczone i Rosję.

Angielski "sputnik" zostanie wysłany z wysp angielskich celem włączenia go w orbitę polarną, jak podaje wspomniane pismo.

TEXAS ZAGROŻONY POWODZIĄ



Dwaj mężczyźni (na prawo u góry) usiłują przejść przez most na rzecę koło D'Ha-nis, Texas, której wzburzone wody przybrały groźny poziom. Silna ulewa jaka poprzednio przeszła nad okolicą, wyrządziła szkody wyrwając słupy telegraficzne i przerywając przewody elektryczne.

Z KRAJU I ZE ŚWIATA

17 POLAKÓW W SZWECJI
POPROSIO O AZYL

SZTOKHOLM, Szwecja. — Do władz szwedzkich zwróciło się w czasie kilku ostatnich tygodni 17 Polaków, którzy uczestniczyli w trzech różnych wycośkach, jakie przybyły do Sztokholmu z Gdyni na statku "Mazowiec". Są to przeważnie młodzi studenci. Władze szwedzkie udzieliły prawa azylu tym nowym uchodźcom, którzy jednocześnie utrzymali zatrudnienie.

WNIOSEK O ZNIESIENIE
KARY ŚMIERCI

OTTAWA, Kanada. — Posel Harold Winch z partii CCF zgłosił wniosek w parlamencie o zniesienie kary śmierci. Ponieważ wnioski zgłaszane przez indywidualnych posłów mogą być dyskutowane jedynie przez określony czas, przeciwnicy "przegadali" przeznaczony na to czas, tak że wniosek nie

może być już poddany głosowaniu.

ELFRIDA WYGRAŁA

\$253,000

NEW YORK, N. Y. — Elfrida von Nordroff, przystojna brunetka, która zadziwia wszystkich swą świetną pamięcią, znów pobila jednego z przeciwników na programie "Twenty-One", dochodząc do sumy wygranych \$253,000.

LEPIEJ PÓŹNO
NIŻ WCALE

BERNO, Szwajcaria. — Obie izby parlamentu szwajcarskiego przynęli kobietom prawo głosu w wyborach powszechnych. Uchwała wymaga jeszcze zatwierdzenia przez referendum.

ROZEBRAŁ SIĘ
BO BYŁO GORĄCO

FORT, WORTH, Texas. — Temperatura wynosiła ponad

90 stopni i w tym czasie przyzwano policję do ruchliwego narażnika, gdzie pod ścianą domu spał 52-letni mężczyzna, ubrany... tylko w swoją skórę. Jego odzież, pięknie ułożona, leżała obok niego.

NIE CHCĄ BYĆ
NAZWANE "LAJKAMI"

WARSZAWA, Polska. — Pięć kasjerek kinoteatru "Sputnik" w mieście powiatowym Monki (woj. białostockie) po kolei podało się do dymisji. Powodem porzucenia przez kasjerkę pracy było nazywanie ich przez młodzież "Lajki".

ZGON BYŁEGO
PREMIERA FLANDRIA

PARYŻ, Francja. — Po dłuższej chorobie zmarł w 69 roku życia Flandin, premier francuski w okresie listopad 1934 czerwiec 1935 i minister spraw zagranicznych w latach 1936-1940.

WAŻNA DECYZJA
SAJU NAJWYŻSZEGO

WASHINGTON, D. C. — Najwyższy sąd wydał opinię, że rząd federalny nie może pobrać pieniędzy za podatki z asekuracji, jeśli zmarły rządowi nie zapłacił należności za podatki.

Rząd może jednak żądać od spadkobiercy, aby zapłacił podatki za zmarłego za ostatni rok. Za lata poprzednie rząd winien był skolektować sam podatki za życia zmarłego. Gdy tego nie uczynił — nie może ścigać tych zaległych podatków z polisy asekuracyjnej.

19 OSÓB ZGINĘŁO W
KATASTROFIE LOTNICZEJ

RIO DE JANEIRO, Brazylia. — Dwumotorowy samolot pasażerski spadł na drogę w pobliżu lotniska w Kurytybie, gdy już zamierzał lądować. Z liczby 27 osób na pokładzie życie straciło w tym wypadku 19 osób. Wśród pasażerów znajdował się były prezydent Nereu Ramos, ale nie wiadomo czy został zabity.

Samolot należał do kompanii krajowej Cruzeiro do Sul (Krzyż Poludnia). Samolot leciał z Porto Alegre do Kurytyby, znajdując się o 400 mil od Rio de Janeiro.

UMIESZCZONO OSTRZEŻENIA W PARKACH I W OBOZACH LETNICH

ZANOTOWANO 94 WYPADKI WŚCIEKLIZNY
W TYM ROKU

Wścieklizna, niebezpieczna choroba "wściekłego psa", która jest śmiertelna nie tylko dla człowieka, lecz również dla zwierząt domowych i dzikich stała się poważnym problemem w stanie Wisconsin.

Departament Konserwacji stanu Wisconsin zmuszony był ustawić napisy ostrzegające przy wejściu do parków stanowych i obozów wakacyjnych, aby publiczność i młodzież nie zbliżała się do dzikich zwierząt.

Badania laboratoryjne wykazały bowiem, 94 wypadki wścieklizny, które miały miejsce od stycznia poprzedzającego roku. Ta wielka ilość wypadków wścieklizny stanowi rekord w stanie Wisconsin. Do tej pory 90 wypadków wścieklizny w okresie całorocznym stanowiło najwyższą liczbę.

Władze stanowe nie widzą bezpośredniego niebezpieczeństwa dla osób spędzających wakacje na letniskach, ponieważ mało jest przypadków, że publiczność może zetknąć się ze zwierzętami chorymi na wściekliznę.

Największym roznośnikiem wścieklizny są skunksy, gdyż na 94 wypadków wścieklizny 72 znalazło wśród skunksów.

Wskutek zaprzestania polowania na skunksy rozłożyły się one w ciągu ostatnich pięciu latów do tego stopnia, że stanowią problem. Poza skunksami zanotowano 5 zachorowań na wściekliznę wśród lisów. Lisy również rozłożyły się ogromnie od momentu zniesienia przez stanową legislaturę dawania premii za zabitego lisa.

Wobec katastrofalnego rozrośnięcia się skunksów i lisów natura sama próbuje regulować tę nadprodukcję za pomocą chorób, w tym wypadku wścieklizny.

Daniel O. Trainer jr., patologista z Departamentu Konserwacji powiedział, że władze wojskowe naley myślowo do

przetłebienia lisów i skunksów na terenie obozu wojskowego w Camp McCoy.

W ostatnich trzech latach od dwóch do czterech ludzi biorących udział w manewrach było pokaszanych przez wściekłe skunksy w ciągu jednego roku.

Skunksy bowiem wchodziły do namiotów w nocy i atakowały śpiących żołnierzy.

Daniel Trainer wskazał jednak, że obozy stanowe przeznaczone dla publiczności mogą mieć ten sam problem. Specjalnie dzieci są narażone na to niebezpieczeństwo. Dzieci bowiem są najbardziej podatne tej chorobie. Od roku 1951 zanotowano w U. S., że 32% śmiertelnych wypadków na skutek wścieklizny było wśród dzieci poniżej lat 15.

Zamortyzowane 94 wypadki wścieklizny są tylko małym ułamkiem istotnego stanu rzeczy. Znacznie więcej zwierząt jest chorych na wściekliznę niż zdolano zanotować, gdyż większość wściekłych zwierząt nie zbliża się do ludzi.

DOM ROTSZYDŁÓW FINANSUJE BUDOWNICTWO

TORONTO, Kanada. — J. D. Fienberg, prezes Consolidated Building Corp. oświadczył, że europejski konsern bankowy Rotszydłowa ma zamiar za-instalować w kanadyjskim budownictwie kwotę 500 milionów dolarów. Kapitał ten przeznaczony byłby na budownictwo mieszkaniowe, w formie pożyczek hipotecznych dla nabywców, którzy podobnie jak przy wykorzystaniu pożyczek gwarantowanych przez rząd walczyliby o \$1,000 do \$2,000 wpłaty na dom, a na resztę zaciągali by tych funduszy pożyczek hipotecznych.

Procent byłby jednak wyższy o 1 procent od oprocentowania ustalonego na pożyczki gwarantowane przez rząd.

AMERYKA GOTOWA JEST INTERWENIOWAĆ W LIBANIE

DO AKCJI PRZYŁĄCZA SIĘ FRANCJA I ANGLIA

NEW YORK, N. Y. — Zdaniem dyplomatów — prośba Libanu o przysłanie sił zbrojnych U. N., postawiła te organizacje wobec najtrudniejszego zadania od czasu wojny koreańskiej.

Nie ulega wątpliwości, że w Radzie Bezpieczeństwa Rosja zgłosiła veto. W tym wypadku sprawa przesłabła na nadzwyczajną sesję Zgromadzenia Ogólnego, gdzie jednak wywołała przewlekłe debaty, podczas gdy sytuacja w Libanie staje się krytyczna. Akcja 16 państw na Korei została uchwalaona szybko na Radzie Bezpieczeństwa, która jednak wówczas Rosja bojkutowała.

Dlatego jest możliwe, iż konieczna okaże się bezpośrednia interwencja mocarstw zachodnich. Na konferencji prasowej Dulles oświadczył, iż bierze się pod uwagę akcje piechoty morskiej U. S. Po tej konferencji Dulles odbył w Pentagonie roz-



Podczas zeznań przed Kongresem, asystent Prezydenta Eisenhowera, Sherman Adams zaprzeczył jakoby prezenty, które otrzymał od swego przyjaciela p. B. Goldfine z Bostonu, były przyjęte w formie łapówek. Na zdjęciu jest widoczny również (siedzi) sekretarz prasowy James Hagerty.

Lekarze Są Przeciw Ubezpieczeniu Społecznym

WASHINGTON, D. C. — "Pewne grupy lekarzy w Stanach Zjednoczonych robią wszystko, co w ich mocy, żeby tylko nie dopuścić do przyjęcia zbiorowej obsługi lekarskiej dla rodzin o średnich i małych dochodach" — tak twierdzi dr. Morris Brand, prezes American Labor Health Association, która to organizacja zebrała się na 2-dniowe obrady.

Konferencja ta łączyła 500 administratorów funduszu opieki publicznej, urzędników uniwersyteckich, lekarzy, prawników i innych ludzi zainteresowanych programami uniwersyteckimi.

Brand nie ujawnił po nazwisku grup lekarzy, których miał na myśli. Wiadomo jednak, że zorganizowana praca toczy zjednoczoną walkę przeciwko "monopolistycznym (dyktatorskim) zasadom" Stowarzyszenia Amerykańskich Lekarzy i ich oddziałom w poszczególnych stanach i powiatach.

AFL-CIO przygotowała pamflet do rozdania między uczestnikami konferencji i w książeczce tej mówi, iż "lekarze-politykierzy" w zarządzie głównym Stowarzyszenia Lekarzy zabrakowało wszelkie wysiłki w celu zapewnienia taniej opieki lekarskiej za pośrednictwem programów uniwersyteckich, a nie przygotowali na to miejsce niczego konstruktywnego.

Ta opozycja lekarzy — powiada dr. Brand — ucieka się do wszelkich środków byle tylko nie dopuścić do tańszej obsługi lekarskiej.

Czy Początek Odwrotu Od Komunizmu

NEW YORK, N. Y. — Podczas ostatnich parlamentarnych i samorządowych wyborów w czterech państwach europejskich, zaznaczył się pewien odwrót od komunizmu.

Najnowsze Fasony



Wygodny fason na lato. Drukowane instrukcje.

Nr. 4677 przychodzi w rozmiarach 12, 14, 16, 18, 20 i 40. CENA MODELKA 35 CENTÓW.

W Kanadzie ze względu na kosztą wymiany waluty pięć centów więcej.

Przy zamówieniu modelki PODAĆ WYRAŹNIE NAZWISKO I ADRES oraz NUMER 1 ROZMIAR MODELKA używając niżej podanego formularza.

Za dodatkową opłatą 5c od modelki, otrzymacie je pocztą pierwszemu klasy. Jak dotąd tak i w dalszym ciągu za regularną opłatą wysyła idzie 3-cia klasa.

Modelko35c
Opłata 1-szą Klasę05c
Razem40c

W Stanach Zjednoczonych nadeszła pocztą przysłać w znaczkach pocztowych lub w srebrze na adres:

KURIER POLSKI
Box 768 Milwaukee 1, Wis.

Zamówienie na Modelko

KURIER POLSKI
Box 768 Milwaukee 1, Wis.

Zgłaszam....., proszę przysłać mi:

Modelko Nr..... Rozmiar.....

Na przesyłkę 1-szą klasę.....

Imię i Nazwisko.....

Adres.....

Miejscowość.....

STULETNI LAMPKA



Linda Laughlin, ze wsi Old Sturbridge, Mass., trzyma małą lampkę naftową, która ma 100 lat.

Rzekoma Afera Szpiegowska w Polsce

WARSZAWA, Polska. — "Miłość do pięknej dziewczyny angielskiej wciągnęła 27-letniego Czesława Cwiniarowicza do brytyjskiego wywiadu" — podaje warszawski "Głos Pracy".

Szczegóły rzekomej afery szpiegowskiej, podane przez pismo "Głos Pracy", są jakby wyjęte z sensacyjnego romanu.

Cwiniarowicz, urzędnik ministerstwa handlu zagranicznym, podobno poznał tajemniczą piękną Angielkę podczas festiwalu młodzieży w Warszawie. Po jej powrocie do Anglii młodzi stałe do siebie pisywali i wreszcie zaręczyli się.

W początku 1957 roku Cwiniarowicz powrócił do Polski i dostał posadę tłumacza w biurze pewnej amerykańskiej agencji prasowej.

14 Napadów Rabunkowych Popętnił Policjant

DETROIT, Mich. — Były posterunkowy u Marymon S. Pollard, lat 29, przyniósł do dokonania 14 napadów rabunkowych, z których dziewięć było "udanych". Oświadczył on równocześnie, że gotów był zaprzestać handycyckiego procederu po zdobyciu przynajmniej jednego większego łupu.

"Napady na grosernie nie przyniosły mi wiele, więc postanowiłem rabować banki" — powiedział "torebkowy" bandyta, który jest żonaty i ma troje dzieci.

Kiedy obrabował filię Detroit Bank and Trust Co. przy Michigan i 24-iej ul. w dniu 21 maja, był zmuszony porzucić torbę z \$11,000 w czasie walki z kierownikiem banku.

Pollard złożył rezygnację ze służby w policji na ręce superintendenta Louis J. Berga i został umieszczony pod strażą w szpitalu federalnym. Był on jednym z policjantów przydzielonych do stacji policyjnej na ul. Bethune.

TRZY MILIONY PAKETK NADESŁANO DO POLSKI

WIEDEN, Austria. — Około 300,000 rodzin w Polsce otrzymuje paczki z zagranicy, jak oblicza wydawany w Warszawie dziennik "Kurier Polski". Od połowy ubiegłego roku liczba paczek nadesyłanych do kraju wzrosła w stosunku do poprzedniego okresu, a to dzięki liberalizacji przepisów dewizowych.

W roku 1957 nadeszło do kraju 1,377,908 paczek wagi od 2 kg. do 20 kg. kabla oraz 1,558,398 pakietów o wadzie do 2 kg. każdy — w sumie przeszło 8 milionów przesyłek. W marcu 1957 roku Urząd Celný w Warszawie przyjął 55,420 paczek a w marcu 1958 nadeszło 76,585 paczek. Ponadto Urząd Celný w Gdyni przyjął podobne ilości paczek z Anglii i krajów poza-europejskich.

W pierwszym kwartale 1958 roku tylko Urząd Celný w Warszawie przyjął prawie 200,000 paczek i 425,000 pakietów.

narowicz wyjechał do Taunton w hrabstwie Somerset, by zobaczyć się z narzeczoną. Wkrótce jednak okazało się, że miłość wygasa. Cwiniarowicz rzekomo został nakloniony przez agentów wywiadu brytyjskiego do ujawnienia szczegółów polskich handlowych transakcji zagranicznych.

W lipcu 1957 r. Cwiniarowicz powrócił do Polski i dostał posadę tłumacza w biurze pewnej amerykańskiej agencji prasowej.

W lutym b.r. Cwiniarowicz aresztowano go pod zarzutem szpiegowania na rzecz W. Brytanii. Śledztwo już zostało ukończono — kończy "Głos Pracy".

stanowiłem rabować banki" — powiedział "torebkowy" bandyta, który jest żonaty i ma troje dzieci.

Kiedy obrabował filię Detroit Bank and Trust Co. przy Michigan i 24-iej ul. w dniu 21 maja, był zmuszony porzucić torbę z \$11,000 w czasie walki z kierownikiem banku.

Pollard złożył rezygnację ze służby w policji na ręce superintendenta Louis J. Berga i został umieszczony pod strażą w szpitalu federalnym. Był on jednym z policjantów przydzielonych do stacji policyjnej na ul. Bethune.

Detektyw Morris i Mullahy, którzy schwytali Pollarda, rozpoznali samochód ze zdjęcia, jaki otrzymali po rabunkowym sklepie. Ten sam samochód był widziany koło banku na wschodniej stronie miasta w czasie napadu" — powiedzieli oni w czasie przesłuchania. Postanowili czekać cierpliwie.

Pa dwóch godzinach spotęglił uciekającego w zaułku policjanta. Po zatrzymaniu go i sprawdzeniu odcisków palców, jakie bandyta zostawił na torbie papierowej, zidentyfikowano go jako bankanta.

Pollarda pierwsza zona i dziecko, jedno z czterech, zostały zamordowane w kwietniu 1956 roku przez James K. Smitha, który odsiaduje obecnie karę 22½ do 45 lat więzienia. Ożenił się potem z Doris, która miała nieślubne dziecko, ale ich pożycie małżeńskie nie było szczęśliwe.

ANHEUSER BAKERY & DELICATESSEN
2439 W. Rogers Ulica
CIĘCIA SZYNKA I BUDKI
Otwarte od 8:00 rano do 8:00 wieczorem
Specjalizujemy się w doskonałym
BIEŻĄCYNIA GOSPODARSTWA
Specjalizujemy w doskonałym
Piekarni i Tortach

WŁADYSŁAW ST. REYMONT

KOMEDJANTKA

POWIEŚĆ

(Ciąg dalszy)

— No, nie możesz pani i basta — odpowiedział krótko Cabiński.

I wyniósł się zaraz z ogródka, obawiając się jakiej sceny i trochę zał mu się jej zrobiło.

Janka została w kulisach, z ogromem, kającącem ją uczuciem bolesnego zawodu. Taką pustką i samotnością poczuła, że wydawało jej się chwilami, iż sama jest na świecie, iż coś ją beznamiętnie ciężarem przytłoczyło i dusi; że ginie w jakichś głębiach, stacza się pionowo po pochyłości na samo dno, gdzie jakaś woda szarozielonawa zsumiała głucho...

Kwały się jej myśli i rozrywały uczucia, zalewały ją bezładnego opuszczenia. Posła do garderoby i usiadła w najciemniejszym kącie.

Marzenia się rozpadały; te cudowne światy tonęły w mgłę oddalenia, ta czarodziejska wizja, niby łachmany postrzępione, wisiały w jej mózgu i duszy.

Szarość jakaś, od tyh brudnych ścian i dekoracji, od tego wyszarzanego tłumu drzwiących nędzarzy, przetrząsała ją całego.

Uczuła się tak zmęczoną, rozbitą, chorą i niedolną do niczego, że poszła na ogródek szukać Władka, aby ją odprować do domu, bo nie miała sił.

Nie znalazła go; wyniósł się przez okno, a ona wróciła z powrotem do garderoby i siedziała beznamiętnie.

— Strzeż się pani marzeń! strzeż się pani wody! — powtarzała, przypominając sobie z trudem, kto jej to mówił.

I nagłe zbladła i cofnęła się w tył, bo zakębił się w jej mózgu taki chaos, że myślała, iż oszaleje...

Siedziała długo beprzytomna i płakała. Płakała, nie mogąc się powstrzymać, bo odzyskałszy nieco świadomości, przypomniała sobie wszystkie swoje cierpienia i doznane zawody.

W końcu, zmordowana wyczerpaniem, ukochana ciętą, jaka ogarnęła teatr po ukonczonym próbie — usnęła.

Przebudziła ją Rosinka która tego dnia przyszła wcześniej.

niej do garderoby, bo miała zacyznąć sztukę i gdy zobaczyła śpiącą, litosła ją ogarnęła; resztki zasmukowanej teatralnym życiem kobiecości pozostały się w niej na widok błędnej, zmierzwiłonej błędą i zgnębieniem twarzy.

— Panno Janino! — szepnęła z czułością.

Janka powstała i zaczęła nerwowo ścierać ślady łez z twarzy.

— Nie widziała pani Niedozielskiej? — zapytała Rosinskiej.

— Nie. Biedne dziecko! to się urządziło!... ale znowu nie trzeba tak brać tego do serca! Chceby być artystką, to musiałaby przetrzeć, wiele przeciepnie... Moja droga nie takie ja rzeczy przodają i dzisiaj przechodzę. Zebys wszystkie przykości brała do serca, irytowała się wszystkimi plotkami, jakie będą robić na ciebie i płakała po każdej intrzydze, w jaką cię opłacała, toby ci ani lez ani oców ani sił nie starczyło!... To trudno, w teatrze już tak być musi!

Niezbyt straconego!... jeden zawód masz pani, toś o jedno doświadczenie bogatsza.

— Może oni mają rację?... Muszę nie mieć zupełnie talentów, skoro Cabiński odebrał mi rolę...

— Okropniej pani naiwna, jak na aktorkę! Dlatego właśnie, że pani go masz, urządził ci kawał!... Słyszałam, co na pierwszej próbie mówił kuzyn tego amatora.

— Na cóż mi się to wszystko przyda, kiedy grać nie mogę i żyć nie mam z czego?

— To wszystko robota Majkowskiej. Ona zmusiała Cabińskiego, ażeby pani rolę odebrał!...

(Ciąg dalszy nastąpi)

RUMAR

TABLETKI

Zawierają 4 mocniejsze wypróbowanych składników włączając 4 bardzo silne lecz bezbolesne analgetyki, Salicylamid, Sodium Salicylate, Phenacelin 1 gram, Caffeine i Witaminę C.

Ta nadzwyczaj czynna w odpowiedniej proporcji kombinacja nowoczesnych i wypróbowanych leczniczych składników została przemyślnie i oszczędnie jest wartościowym środkiem w przyniesieniu ulgi na dolegliwości spowodowane przez ARTHRITIS i REUMATYZM.

Niektóre wypadki wymagają dłuższej kuracji, lecz nie ma nie szkodliwego w zazywaniu RUMAR TABLETEK według wskazówek przepisywanych. Cena \$2.00. 50c ekstra za przesyłkę pocztą.

PISZCZEK'S PHARMACY

3100 S. 13ta Ulica
Nar. W. Oklaoma Avenue
Milwaukee 15, Wis.



LEKARSTWA DO POLSKI

Starokrajka MAŚC
ZYWOKOSTOWA Nr. 2
Słynie rozgrzewającą, doskonałą na przezielenia, na bóle mialukarne, reumatyczne i t.p. \$1.45.

MAŚC
ZYWOKOSTOWA Nr. 1
Dokonała na reumatyczne, stawiczne, opuchnięte i t.p. \$1.45.

MAŚC LEGULO
Na bóle rany i choroby skóry. Skutecznie używana przeszło 20 lat. Wstrzymuje świerzenie, pomaga w gojeniu, łagodzi — Tsc. \$1.25 i \$3.50.

Polskie Kartki

Z życzeniami na urodziny, imieniny, wesela, chrzciny, rocznice ślubu, powrotu do zdrowia, oraz świętowanie kartki w sezonie.

Frank Kuskowski

POLSKI APTEKARZ
1133 W. Lincoln Ave.
Milwaukee 15, Wis.

GLOBE OPTICAL CO.

Opticy (Opticians)
Następująco w Dr. Jennie Janowski, o.d.
Ból Głowy i Zmęczenia na Czoła są przeważnie powodowane wadą oczu.
1732 SOUTH 11ta ULICA
1341 Niska na południe od Mitchell City

LEKARSTWA DO POLSKI

Wykonujemy Recepty z Polski i innych krajów Europejskich.
Wysyłamy Lekarstwa Pocztą Lotniczą. Rimiol, Stropantol, Penicylina, Witamina B-12, Seromycyn (Cyclosteron), itd.
Oraz: Pencetol, Eufedryna, Omalazy, Strzykawkę, Igły, Aparaty do Mierzenia Ciśnienia Krwi, Szalki, Wałki, Lektarki, Materiały Dewizacyjne, Świdy Dewizacyjne, Żyby Plastikowe, Tabletki, Czekolady, Herbatę, Lipton, Kaban, Kawę Ziarnistą, Naczynia i Pieprz Ziarnisty.

Wszystkie Główny i Naczelny Lekary na Recepty: Arthritis, waga i wadomokali do użycia. \$3.75 za miarę.
Wszystkie Zastosowania Świąteczne i Powszechne.

KADOW APTKA

1950 West Mitchell Ulica, Milwaukee 4, Wisconsin
Naczelnik So. Muskego Avenue. Telefon Olchard 2-1451
BERNARD J. DZIEDZIC, Aptekarz
Przebiegi Aptekarskie dla Wszelkich Usług.
NIE LICZYMY OPŁATY POCZTOWEJ DO POLSKI.

BADZIE PRZYGOTOWANI NA ZIME

Pora Roku Jest Już Późna i Jak Długo Transportacja Jest Dobra
ZAMAWIAJĄCIE
T E R A Z
Olej Do Opalu
NIE ODWLEKAJĄCIE
Dostarczymy Wam Natychmiast
Prosimy Tel. EV. 4-9708
EV. 4-1543
AAA FUEL OIL SERVICE
1604 W. Oklaoma Ave.

Ed. Smolinski

Zaryzacja
Mówimy po Polsku
Dajemy Schuster Zaczeka

Zygmunt Jakubowski

SKŁAD OBUWIA
1607 S. 7ta Ulica
Przy W. Mitchell
Dziś otwiera po
czekach szklanych
Obuwie dla mężczyzn i dzieci.

Wszystkie
Reparacje
Oczy bardzo
umiejętne.

W piątek i sobotę skład otwarty do 8:00 godziny wieczorem.

WĘGLE

Pierwszy i Najlepszy Skład
WĘGLI, KOKSU I DRZEWA
w Milwaukee
TELEFON MITCHELL 5-7727

Wszystkie zawieszki na składanie do
ociekowania i innych
na naszych yardach.

Leszczyński Fuel Co.
Ofis i Yard: 2075 So. 4-ta Ulica

EXPERT SHOE REPAIR

Men's Women's Children's
the LONDON
224 E. WISCONSIN

Krytyka Rewizji Celnych w Polsce

WARSZAWA, Polska. — Po sejm na sejm reżymowy z województwa kosałńskiego Andrzeja Benesa wniosł interpelację do Cyrankiewicza z protestem przeciwko zbyt szczegółowym rewizjom osobistym stosowanym przez celników w portach polskich.

Interpelant twierdzi, że nadmierna gorliwość celników podchwytywana przez wrogą propagandę, przyczynia się do urabiania krzywdzącej opinii i nie zbliża Polonii zagranicznej do naszego kraju.

Straty polityczne i gospodarcze wynikające z postępowania celników są wyższe niż korzyści osiągane przez skarbnictwo przy pomocy drastycznych metod prowadzenia rewizji osobistych — twierdzi poseł Benesa.

Osobiste rewizje przeprowadzane między innymi

wśród przybyłych na "Batory" Polaków ze Stanów Zjednoczonych. U dwóch Polaków przybyłych z Ameryki znaleziono ukryte w statkach przeszło \$5,000. Pasażerki tłumaczyły się, że nie wiedziały o obowiązku zgłaszania walut obcych przy wjeździe do Polski. Wyjaśnienia te przyjęto za dobrą monetę i dolary zwrócono ze świadectwem pochodzenia.

Wśród Polaków przyjeżdżających ze Stanów Zjednoczonych do Polski są przeważnie starsi wiekiem a wśród nich wiele kobiet po 60 roku życia.

W grupie ostatnich przybyłych turystów polskich ze Stanów Zjednoczonych znajdowało się dwóch, którzy przybyli, aby odwiedzić swe żony w Polsce, których nie widzieli 30 lat.

Wypuszczony Po 15 Latach w Więzieniu

CHICAGO, Ill. — Po piętnastu latach spędzonych w więzieniu na poczet kary 99 lat, na jaką skazano go w roku 1942 — George E. Bray, liczący dziś 44 lata, wyszedł na wolność.

Bray skazany był za zniewolenie młodej kobiety na południowej stronie miasta, na

podstawie jej zeznań i rozpoznania. Oskarżony twierdził cały czas, że jest niewinny.

Adw. Joseph R. Lee, który znał rodzinę Bray od dawnych lat, przyrzekł pani Mary Smith, matce skazanego, który nigdy nie uwierzyła w winę syna, że będzie zabiegał o wyjaśnienie sprawy.

Lee uzyskał decyzję sędzięgo Sbarbaro, by sprawa została rozpatrzona na podstawie specjalnego prawa, które stosuje się do osób skazanych. Gdy proces odbył się ponownie przeciwko Brayowi, zabrakło dowodów jego winy.

Oskarżycielka, która go rozpoznała w swoim czasie jako napastnika, była tym razem nieobecna, zaś inne okoliczności wskazywały, że identyfikacja oskarżonego w roku 1942 nie była stanowcza i że w dochodzeniu nie zbadało dokładnie alibi, na jakie powoływał się Bray.

Sędzia Niemeyer polecił wypuszczenie Bray'a na wolność.

Waukeshanin Oskarżony

WAUKESHA. — Lawrence C. Baxter, lat 40 liczący mieszkaniec Waukesha stanął przed sądem w poniedziałku na rozprawie pod oskarżeniem o niemoralny występki z 12-letnią dziewczyną. Sędzia muni cpa pany Scott Lowry nałożył na niego kaucję w wysokości \$2,000. Baxter aresztowany był w poniedziałek na zażalenie dziewczyny która zatrzymała go po raz pierwszy. Baxter powiedział policjantom, że Baxter napastował ją w łódce podczas przejażdżki na rzecze Fox.

Placi Karę Za Męża

KENOSHA. — Kobieta, której mąż odgrażał się w święto Dnia Ojców, zapłaciła za niego grzywnę w sumie \$10. Zeznała, że Ben Coates, lat 34, steryzował żonę i osiemnastu swoich dzieci pistoletem, którym nawet uderzył żonę. Rozmowy go krewny, który też wezwał policję. Przed przybyciem władz Coates zdołał uchwytnie strzelać i uderzać nią swą żonę ponownie.

Zmiany Winny

MADISON. — Lawa koronarska uznała tu onegdaj automobilistę z Chicago winnym zabójstwa z niedbalstwa w związku z wypadkiem samochodowym 6 czerwca, w którym śmierć poniósł Thomas G. Haver, lat 18, z Green Bay, student Uniwersytetu Wisconsin. Samochód Patterson'a wyślizgnął się z drogi i uderzył w samochód, w którym Haver był pasażerem. Patterson jest w tutejszym szpitalu leczący się z ran na głowie i obrażeń wewnętrznych.

POCALUNEK DLA PREZYDENTA



Podczas pobytu w Stanach Zjednoczonych, niemiecki prezydent T. Heuss zwiędził również San Francisco, gdzie otrzymał pocałunek od 11-letniej Barbary Gusther.

Obserwatorzy ONZ Są Już w Libanie

NEW YORK, N. Y. — Rada Bezpieczeństwa ONZ przyjęła szwedzka rezolucję upoważniając sekretarza generalnego do wysłania na teren Libanu specjalnych obserwatorów. Szwedzka rezolucja została przyjęta dziesięciu głosami przy powstrzymaniu się od głosu sowieckiego delegata Arkady Sobolewa.

Zgodnie z tą rezolucją sekretarz generalny ONZ — Hammarskjöld, skierował na teren Libanu tymczasowo obserwatorów przy ewakuacji w Jerozolimie. Obserwatorzy ci przybyli już na teren Libanu.

Ta decyzja Rady Bezpieczeństwa ONZ była wynikiem wniesionej przez Liban skargi przeciw mieszaniu się w wewnętrzne sprawy Libanu Zjednoczonej Republiki Afrykańskiej.

Według oświadczenia Liba-

MAŁOWANIE
"SPRAY" I PEZLE
NA WENIATY I ZWISZAKI
TAKIE JAKOŚĆI KARTY I LUBIENI
Tel. Otis L.O. 2-2040
po 5:30 popołudniu

CENY NA OLEJOWY OPAL
ZNIZONE
NAJPRZEDNIEJSZE JAKOŚCI
— SEVERA ODSZAWA
No. 1 Range Olej... galon 15c
No. 2 Olej do Furnace, galon 14c
Odszawa w defolnionym mniej jak 100
galonów obniżenie cen.
LAYTON FUEL OIL
& SUPPLY CO.
Tel. M.I. 5-2127
(Odszawa na południowej stronie tyk.)

OTRZYMUJECIE

4%

Na Ubezpieczonych Oszczędnościach
Każdy Dzień Jest Odpowiednim Dniem do
OSZCZĘDZANIA W

Mitchell St. Savings &
Loan Assn.

Rud. J. Talsky, Sekretarz
1605 W. Mitchell Ulica Mitchell 5-5962

Aptekarstwo Jest Pożyteczną
Karierą

Motylwe, nie jesteś świadom, że studia aptekarskie wymagają cztery lata kolegium. Bakalarski stopień wiedzy połączony jest do uzyskania licencji jako aptekarz i w dodatku kandydaci na licencję muszą przejść egzamin stanowy komisji aptekarskiej. W roku 1960, wymagania kolegialne będą podniesione od czterech do pięciu lat.

W niektórych stanach daje się odczuwać brak farmaceutów i kolegia poszukują zdolnych studentów na kursa prowadzące do użytecznej i nagrodzonej kariery.

Jeżeli znacie jakiegoś młodzieńca lub pannę, którzyby byli zainteresowani farmaceutyką, jako karierą — dajcie nam znać a chętnie udzielimy informacji w tej sprawie.

MACKOWSKI PHARMACY

1519 W. Lincoln Avenue

Mitchell 5-0770

Wschodnie Niemcy Chcą
Być Uznane "De Facto"

BERLIN, Niemcy Zachodnie. — Podczas gdy Sowiety trzykrotnie odrzucają głoszenie amerykańskie zwolnienia za logi zabłaganego helikoptera, nie dała wyniku również konferencja pułkownika U.S. McQuaila ze wschodnio-niemieckim ministrem spraw zagranicznych.

Komuniści niemieccy zażądali, by rokował z nimi pełnomocnik departamentu stanu, a pułkownik pełnomocnictw stamtąd nie posiadał. W ten sposób rząd wschodnio-niemiecki chciałby być uznany de facto przez Stany Zjednoczone.

Według ostatnich doniesień, departament stanu nie zgodził się na udzielenie dy-

plomatyce pełnomocnictw Amerykanom, rokującym z rządem wschodnio-niemieckim.

Pułkownik McQuail, nie otrzymawszy żądanych przez komunistów pełnomocnictw — znów próbuje nawiązać kontakt z ministerstwem spraw zagranicznych we wschodnim Berlinie.

FURNESY

Gazowe, "czarna" i inne specjalności, \$100 za sztukę. Wszystkie nowe typy — lampa, brylantowa obława. NOWA "INTER" W CIEBIE
OD \$105 DO \$255
BEZPŁATNE OŚWIADCZENIA
Jedną godzinę dobra robota, tel. 611
CLIFF: D. 2-8985
24 GODZINNA OBSŁUGA

CIERPIECIE NA

Zmęczone i Bołące Nogę?

Gdy jesteście na nogach przez cały dzień, lub dużo chodząc, natryskajcie SCRAMO na nogi. W krótkim czasie doznacie chłodzącego i kojącego uczucia. Także skuteczne na swierzby pomiędzy palcami u nóg.

Nerwowy Ból Głowy

Kawałkiem waty natryskajcie SCRAMO na kark, również na czoło i skronie.

Zbóże Muszki, Bóle, Dolegliwości, Stłuczenia i Athletes Foot

Natryskajcie SCRAMO zupełnie dowolnie na zbóże części i trzypie tak długo aż będzie sucha. Kupcie SCRAMO w KADOW'S Aptecz. B. Dzielnica, R.Pb., na rożku Milwaukee i W. Mitchell ul. Cena \$1.00; paczka \$1.25. Milwaukee, Wis.

SCRAMO jest w najlepszej formie — nie jest tłuste ani nie lepi się, pozostawia przyjemny aromatyczny zapach.

PATTI BROS.

Super Markets
2 SKŁADY:

1300 W. Lincoln Avenue
Evergreen 3-1050

1202 W. Lincoln Avenue
ORchard 2-8779

Ideo Kartofle, 10 ft. mieszek 49c

Czerwone Kartofle, 10 ft. 49c

Pomarańcze, 18 w torbie 59c

Czerwone sliwki, koszyk 99c

Odszawiamy Zamówienia w Sumie od \$3.00 i Wyżej

BOX SPRĘŻYNY \$9.99
Specjalnie

Z ZAKUPNEM

INNER SPRING MATERACU \$39.99
Zniżka do \$39.99 i Wyżej

Kompletny Garnitur \$49.98
GWARANTOWANY Tylko

FOAM GUMOWE \$7.95
PODUSZKI Wartości \$3.95

Pewaukee Mattress Co.

1411 W. Mitchell Ulica ORchard 2-0415

2391 N. Green Bay Avenue L.Ocust 2-1950

Składy otwarte dzienne — od 8-jej do 5:30. — W poniedziałki, czwartki i piątki wieczorem do 9-jej godziny.

FACTORY SALESROOMS — PEWAUKEE, WIS. — PHONE 5821

Otwarte dzienne — od 8-jej do 5-jej. — W poniedziałki i piątki do 8-jej godziny wieczorem.



Są Natury Drogą do Lepszego Zdrowia

Wszystko to otrzymacie w butelce Blochowia. Wiele z nich to jest zdrowe, użyteczne, mądre na konstrukcję i utrzymanie w dobrym stanie ciała i zdrowia — witaminy na wzrost i zdrowie, tłuszcz i "carbohydrates" na budowę energii. MLEKO jest także głównym fundamentem w licznych i rozmaitych dietach. Zatem pijcie dużo mleka do utrzymania lepszego zdrowia dla całej waszej rodziny. Pijcie dużo mleka Blochowia.

SHERidan 4-3200

BLOCHOWIAK DAIRY CO.

2934 South 9-ta Ulica

A&P
PRZYJDZIE I OBEJRZYJCIE! Oszczędźcie w
A&P
SKŁADZIE
3101 S. 13ta Ul.

100% Self Service
Super Right
4 do 6 ft.
Przebieganie Wagi
BROILER
INDYKI
Funt
45c

100% Self Service
Super Right
WYBORYN, SOCYZYSTY
ROUND STEAK
Funt
75c

100% Self Service
Super Right
Z Samego Mięsa
WINERKI
BEZ SKÓRKI
2 Ft. Paczka
99c

100% Self Service
Super Right
Wędzona
Lub świeża
LEBERKA
Funt
49c

2 DUŻE
LOTY DO
PARKOWANIA
DLA
WASZEJ
DOGOD-
NOŚCI
Thank you
Super Markets



W rubryce tej niech lud polski śmiało wyraża swoje myśli, słyzy i wście, co go boli i cieszy. I niech pamięta, że dla zdobywania wolnego słowa, białego ludu świata w ofiarę nawet swoje życie. Nadajcie korespondencje muszą być treścią i treścią. Za to niech ich będzie jak najwięcej. Napisane muszą być w tonie poważnym i nie mogą służyć do załatwiania jankesów osobistych porachunków, lub do zdobywania ośbitych korzyści. Krytyka musi być rzeczowa i sprawiedliwa. Redakcja nie bierze żadnej odpowiedzialności za wyrażane w "Wolnym Słowie" zdania, jednak rezerwuje sobie prawo wyeliminowania wszelkich drażliwych i niepowołanych słów, lub adnotowania umieszczenia danej korespondencji. Wszelkie korespondencje muszą być podpisane pełnym nazwiskiem z podaniem adresu.

W RODZINNYM KRAJU

Tysiące mil stąd, za oceanem
w starym rodzinnym mym kraju
jest teraz wiosna...
Słyszę wciąż jeszcze, jak to nad ranem
cudnie słowiki śpiewają
i, zda się, widzę drzewa i kwiaty,
które tam rosną...

Pamiętam dom nasz, strzechę słomianą,
łgę i wierzby przy drodze,
studenie z żurawiem
i na topoli gniazdo bociana.
Bociek na jednej stał nodze,
klekocząc głośno. Wieczorem świeższe
grały w murawie.

Na Anioł Pański bił dzwon z kościoła,
głos srebrny płynął daleko
poprzez kraj cały
i na modlitwę wszystkich nas wołał.
Mgły snuły się ponad rzeką;
w małym ogródku, przed naszym domem
bzy tak pachniały...

W rodzinnym kraju, za oceanem,
daleko, mil stąd tysiące,
ziemia dziś kryje
tych, co najwięcej w życiu kochaliem...
Płyną tam myśli moje gorące;
Wspomnienia młodych lat tam przeytych
wciąż w sercu żyją...

Bolesław Kubiak

DWIE DUSZE

Gdzie święci Pańscy tam gwiazdy świecą
Z dwóch krajów świata dwie dusze leżą.
Pierwsza z nich czarna, smutna, ponura,
W nadziemskim świecie leci jak chimura,
A druga jasno odziana białą,
Jakby ją słońce blaskiem oblało.

To ty Mario, to ty Barbaro.
Szczęść do górze cicho w noc szara.
Jak lilja biała byłaś na świecie,
Byłaś rumiana jak róża kwiecie,
Czy ciebie w czarnym zleju skapali,
Czy cię w żalobny strój przyodziali?
Oj nie od stroju zła,
Ciekło się nie czerni, ale wybiela:
Nieraz mierzecie odzierałam ostro,
Nieraz ją kłótnie trzymałam z siostrą
I nieraz ojciec i bracia mali
Gorzkimi łzami na mnie plakali.
A Bóg polczył każdą zę marną
I one to mnie zrobił czynną.

A ty siostrzyczko, czyś ty bez grzechu,
Na jakim ty się białas lechu?
Ja się nie myłam w jasnym jeziorze,
Ani w strumyku, co płynął w borze,
Lecz aniołowie sąwiadałi sami,
Żam się własnym obmyła łzami.
Znosiłam ludzkie krzywdy ze spokojem
Więc mój Bóg za to przyodział tym strojem.
To rzekłszy w białe tuli się szatki
I leci w jasność do Bóżej Matki.

Nadesłane przez p. M. Boguska, Galveston, Texas
39912 M/2.

Podróże Biskupów Polskich Do Rzymu

WARSZAWA, Polska. — W ostatnim numerze tygodnika "Za i Przeciw" ukazała się notatka p. "Podróż 'Ad Limina' Biskupów Polskich".

Tygodnik "Za i Przeciw" jest organem t. zw. Chrześcijańskiego Stowarzyszenia Społecznego, któremu przewodnił p. Jan Frankowski. Zarówno J. Frankowski, jak i jego współpracownicy — byli członkowie Paxu, z którego wystąpili, tworząc własne ugrupowanie w podobnym charakterze.

Tygodnik wylicza kolejność w jakiej biskupi różnych krajów odbywają podróże "Ad Limina Apostolorum" i kończy twierdzeniem, że w tym roku odbędą się również podróże "Ad Limina" biskupów polskich.

Wiadomość o podróży biskupów polskich do Rzymu nie znajduje dotychczas potwierdzenia z innych źródeł. Wedle przepisów prawa kanonicznego biskupi całego świata winni odbyć podróż do Stolicy Apostolskiej co 5 lat. Biskupi polscy — z nielicznymi wyjątkami — nie odbywali

tych podróży od czasu drugiej wojny światowej.

Cudowna Formułka Sciennia SIWE WŁOSY Bez Farbi

Nie potrzebujecie mieć kłopotu z "starzejącymi się" siwymi włosami. Wsłuchajcie, możecie używać ten cudowny środek NUVIDA, formułka która ściennia siwa włosy bez farbi. Używajcie w sekcjach w waszym własnym domu; zastosujcie takowy dziennie przez krótki czas; siwe włosy zaczynają stawać się ciemniejsze i wyglądają zupełnie młodo. Używajcie takowy dziennie dopóki nie osiągniecie takiego ciemnego koloru jaki sobie życzyście. Jest to na prawdę świetny środek.

Wytłumaczenie ogłoszenia i wydanie do TRYSAN CO., Dept. 88, PEKSKILL, N. Y. Działka takowego zostanie wam wysłana na życzenie, za którą zapłacicie listem pocztowym tylko \$3.50. (To właśnie pocztą przesyłki pocztą i podatkiem.) Zapytajcie się za wasze nazwisko i adres za wypisanie wyraźnie i aktualnie na odpowiednim stronie koperty aby zapewnić się że otrzymacie list tylko bez jakiej bądź zwłoki. (zgi.)

TERAZ JEST CZAS

do rozpoczęcia ubezpieczeniowego konta oszczędnościowego w

WEST ALLIS SAVINGS & LOAN ASSOCIATION
7401 W. Greenfield Ave.

Placimy dywidendy na kontach oszczędnościowych od roku 1919



Poczęstunek na miarę mężczyzny czeka Cię w postaci Calvert Reserve. Urzacz się pełnią i lekkością jego smaku. Jest w takiej kombinacji przebytku geniuszu. Nie dziw że trzeźwe głowy zgodne są co najlepsze!

Calvert
RESERVE
"Ponad wszystkie inne...
najlepszy dla Was gatunek!"

© 1958 CALVERT DISTILLERS CO., N.Y.C. • 86 PROOF • 65% GRAIN NEUTRAL SPIRITS • AMERICAN BLENDED WHISKY

Polska Odczuwa Zupełny Brak Mięsa

WARSZAWA, Polska. — Warszawa "Trybuna Ludu", organ dzienny polskiej partii komunistycznej pod szyldem "Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej", podał ostatnio o wielkim braku mięsa zwłaszcza w województwach południowych, gdzie ludzie występują w ogonkach całymi nocami dla nabycia kawałka białego jakiegoś świeżego mięsiska.

W Wadowicach, w południowej stronie województwa krakowskiego, na przykład — raportuje reżymowa "Trybuna Ludu":
"Mięso może być nabyte

tylko w czwartek i w soboty i to jedynie w godzinach między 10 i 11 przed południem. Wobec tego ludzie czekają w ogonkach już całą noc przed tymi dniami.

Prowadzone o przestępstwo spółdzielni (sklepy) mięsne otrzymują do dyspozycji załadowe 75 procent zamawianego świeżego mięsa. Miejska organizacja handlowa, zajmująca się dostawą mięsa, posiada tylko jednego konia i wóz jako jedyny środek transportacji."

W Oświęcimiu — raportuje "Trybuna Ludu" — sytuacja podobna. Dostawa żywności jest 25 procent niższa od zapotrzebowania. Wyroby masarskie, a zwłaszcza kiełbasy są kiepskiej jakości.

ODNAWIANIE przez EXPERTOW

- Dens
- Gniazda
- Dorners
- Kuchnie

Pokoje na Podszu

Po Bezpłatne Oszacowanie

Tel. DL 4-7040

S. J. JANIS

2724 W. Lishon Avenue

W niedzielę: WO. 4-2532

Druga Wielka Wycieczka Do Polski Wyjeżdża z Naszego Miasta w Sobotę

W sobotę, o godzinie 8:30 rano, z lotniska Mitchell Field, wyjeżdża największa dotychczas w tym roku wycieczka do Polski, zorganizowana przez znane tutaj biuro podróży, World Travel Service, 624 W. Mitchell ul. Ogółem, 26 osób bierze udział w wycieczce, którą poprowadzi p. Jadwiga Gostomska, asystentka kierownika biura. Jest to trzecia wycieczka do Polski, którą poprowadzi ona od chwili, kiedy otworzyły się drzwi dla turystów do Polski, przed dwoma laty.

Uczestnicy wycieczki z Milwaukee i Wisconsin połączą się w New Yorku z uczestnikami z Illinois, by wspólnie odlecieć tego samego dnia luksusowym samolotem KLM do Europy. Po przesiadce następnego rana w Amsterdamie, wycieczka przyleci na warszawskie lotnisko Okęcie o 3:30 po południu w niedzielę, gdzie czeka ją gościnne przyjęcie.

Po wyloczynku w nowoczesnym, luksusowym Grand hotelu w Warszawie, wycieczkowicze rozejdą się do swoich najdroższych, z którymi dawno się nie widzieli, zamieszkałych w różnych częściach Polski. Zaś na początku lipca, spotkają się znów w Poznaniu, by odbyć 10-dniową turę po Polsce, zwiedzając środkową i południową Polskę, wędrując piękne okolice Tatrzańskie. Objazd po Polsce zakończy się zwiedzeniem rozbudowanej stolicy, Warszawy.

Większość wycieczkowiczów planuje pozostać w Polsce dłużej; inni, dla braku czasu czy innych przyczyn, wracają do domu, albo wybierają się w dalszą podróż po Europie.

Z wycieczką jedzie Ks. Stanisław Pienta, który wyjechał z Polski w roku 1936 i wraca teraz w odwiedziny do rodziny, z którą się od tego czasu nie widział, oraz zwiedzi Polskę. Oto nazwiska innych uczestników wycieczki: Dominik i Franciszka Amsej, Franciszek Kroll, Franciszek Machaj, Józef Mikolajczak, Paweł i Maria Moharek, Wacław Nowicki, Alexander Skwierczyński, Irene Witczak, Jan Zakowski — wszyscy z Milwaukee, z Keno-sha, Wis., jadą Władysław Boćwiński oraz Wacław i Antonina Rzanca, z Chicago jadą Józef Chlebik, Andrzej Cicho-cki, Zofia Jarosz, Jan Jezior, Ludwika Świerż, Franciszka Wróblewska, Thomas Greis i małżeństwo K. Peshoff.

Następną Wycieczkę Poprowadzi Ks. Popek

Ostatnia wycieczka urządzana w tym sezonie przez biuro World Travel Service, jak zawiadamia p. Adam J. Brzostowicz, właściciel tegoż biura, wyrusza z Milwaukee i New Yorku dnia 25 lipca, na samolocie najnowszego typu linii SABENA.

Na czele wycieczki stanie znany kapłan milwański, powszechnie lubiany, Ks. Dr. Alfons Popek. Wycieczka ta różni się od innych, urządzanych przez biuro p. Brzostowicza tym, że po przyjeździe do Brukseli, rozpoczyna turę po Europie, zwiedza ją c Belgie, Francję, Szwajcarię, Włochy, Austrię i kończy swoją turę 10-dniowym objazdem po głównych miastach Polski. Po ukończonej turze, niejednemu wracając do domu, inni pozostają w Polsce w celu odwiedzenia krewnych. Na tę wycieczkę można się jeszcze zapisać, powiada p. Brzostowicz

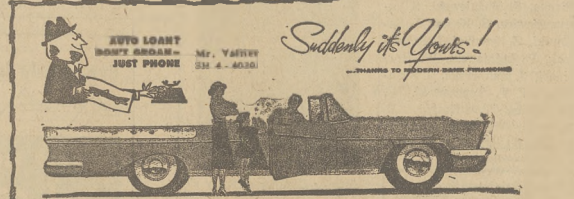
RUMARUB

Jest to środek do używania zewnętrznie i specjalnie przeznaczony do dopełnienia wewnętrznej leczenia z RUMARUB TABLETKAMI na dokuczyli i bolesny ARTHRITIS i REUMATYZM. W dodatku do tego, zastosowanie RUMARUB okazało się wiele korzystnym na małe wywężenia i wywężnięcia, bóle muskularne, różne dolegliwości, spowodowane nadmiernym wytępieniem, zwyczajną neuralgią, wilgocią i przeziębieniem.

RUMARUB zawiera Mentyl Salicylate, kamforę, Sassafras olejki, Organum, Cassia, Cajuput i goździki, Oleorezina z Capsicum i Im-bier, Menthol, Propylene Glycol, Essencja Alkoholu 5% procent. Cena \$2.00, 50c ekstra za przesyłkę pocztą.

PISZCZEK'S PHARMACY

3100 S. 13ta Ulica
Nar. W. Oklaoma Abens
Milwaukee 15, Wis.



BANK Z PRZYJACIELSKĄ USŁUGĄ
NISKIE RATY BANKOWE NA

POŻYCZKI AUTOMOBILOWE

Jest wielka różnica w finansowaniu kosztów przy zakupie samochodu. To płacicie tylko 5% na pożyczkę na nowy samochód. Nie ma żadnych tajnych wydatków ani "red tape". I tu jest duża sposobność do oszczędzenia pieniędzy — wy zabezpieczacie takowy u waszego własnego agenta ubezpieczeniowego. I pamiętajcie o tym, pożyczka na zakupno samochodu w Bay View State Bank pomaga w ustanowieniu wartościowego bankowego kredytu gdy nadarzy się inna finansowa potrzeba. Zatem, zakupcie swój samochód, potem przyjdzie do nas i oszczędzicie pieniądze.



BAY VIEW STATE BANK
THE FEDERAL DEPOSIT
INSURANCE CORPORATION

W Piętki Wczoraj
Bank Otwarty do Godziny 3-mej

ZAWIADOMIENIE

Dla dogodności naszych odbiorców skład nasz jest otwarty w niedzielę do południa. Wielki wybór mięs, pieczywo i owoce. Nie zapominajcie że skład otwarty jest w niedzielę do południa.

JO'S FOOD MARKET
1426 W. MITCHELL ULICA

MÓWIMY PO POLSKU

Tel. do ARTHUR KUESEL COAL COMPANY po wasze WĘGLE, OPAL LUB OLEJ. Sprzedajemy SŁYNNNE COALITE BRIQUETS — PETROLEUM SOLID OIL BRIQUETS (nie ma popiołu), Lincoln Stocker Coal, także twarde węgiel, Pocahontas i Koks..

Zapytajcie się o nasz Budżetowy Plan lub możecie spłacić gotówką i oszczędzić 50c na tonie.

Jeżeli chcecie rozmówić się po polsku, tel. i zapytajcie się o p. Ogonskiego.

ZAMAWIAJCIE WĘGIEL DZIAJAJ — Oszczędźcie pieniądze, gdyż ceny idą w górę na przyszły miesiąc.

ARTHUR KUESEL COAL COMPANY

794 North Water Ulica

Broadway 1-1500

Gmina 8 Zaprasza Całą Polonię Na "Dzień Związkowy" Do Parku Bauera

Wydane Będą Piękne Nagrody — Doskonała Orkiestra — Ciekawy Program — Różne Niespodzianki

Cała Polonia jest proszona na doroczną "Dzień Związkowy" Gminy Nr. 8-my Związków Nar. Pol., który odbędzie się w niedzielę 22-go czerwca, w znanym parku Bauera grze przy S. 13 ul. i W. Grange ave.

"Dzień Związkowy" Gminy 8 mają już ustaloną renomę. Wiadomo bowiem, iż spędzić na nich można kilka miłych godzin w przyjemnej i przyjacielskiej atmosferze, zabawić się świetnie w gronie przyjaciół, jak i być świadkiem doskonałego programu w wykonaniu dziesiątym z Kółka Młodzieżowego.

Praca przygotowawcza do "Dnia Związkowego" podjęta została na różne subkomitety, których sprawna działalność wróży impetum sukcesu.

Piknikowicze będą mieć sposobność zdobycia pięknych i wartościowych nagród — jak telewizor i inne artykuły użytkowe.

Komitet uprzejmie zaprasza następujące osoby do pomocy na pikniku.

Do przyjmowania gości — Władysław Podkorski, Stan. Pierzchała, Wład. Przybylski, W. Doligalski, Antoni Zarek, A. Kowalski, M. Malinowski, P. Napieralski, E. Chofński, K. Borucki, Alfreda Leonarska, H. Nastal, Stanisława Kochanowicz, Maria Malinowska, Ig. Kowalski, Józef Herman, F. Warchoł, A. Mocarowski, A. Senk, W. Sołowiński, A. Zioberek, P. Wąnatowicz, J. Prentki, M. Faltyska, R. Kwaśniewski, Józef Górski, Laura Górski, D. Karłowicz, S. Wojtasiak, J. Gronczewski, E. Krawczyk, Max Sass, E. Klapaliński, K. Nowakowska, M. Dyndul, J. Gostowski, F. Plichta, S. Prążyński.

Do kuchni — Anna Brunelle, przew.; Weronika Michalska, F. Borowska, A. Bejma.

Bary, 1-sza i 2-ga — Jan Serwa, przew.; Józef Kuras, wice-przew.; Tadeusz Makowski, A. Jarczyńska, K. Parys, M. Parys, Jan Rutkowski, J. Narloch Wład. Samoliński, K. Dmoch, Józ. Dziela, Stan. Wolski, A. Brzostowicz, J. Joachimczyk, N. Wojtasiak, Jan Pisulla, S. Wiśniewski, S. Pastuszkiewicz, S. Nastal, J. Sadowski, Z. Kromaj, L. Szczerbiak, P. Leśniewski, W. Horbiński, J. Maliborska, J. Francikowski, P. Topczewski, W. Pierzchała, T. Kostro, E. Woźniak, W. Wądrozki, J. Ziemiański, F. Welc, J. Pel-

kowski, K. Pacura, T. Dębowski, A. Lechusz.

Czy (Milk Bottles, Rings, Fish Pond i t.d.) — Wal. Woźniak, przew.; Orville Brunelle, H. Sienkiewicz, A. Karpowicz.

Wienska — Maria Parys, przew. i Franc. Dmoch.

Chuck of Luck — Adelina Wojtasik, przew.; Lee Dziejak, Ann Furman, Alice Wysocka.

Kiosk z Lodami — W. Głodowska, przew. i M. Majdał.

Sala Tańca — Józef Rogalski, przew.; H. Rogalska, R. Woźniak.

Autobusy — Józef Radomski, przew.

Główny komitet proszony jest o stawienie się do parku nie później jak o 12:30 po południu, a pracownicy o godzinie 1-jej.

Komitet zaangażował autobusy, które przewozić będą gości do parku i z powrotem. Autobusy kursować będą po S. 13 ul. z przystankami przy W. Lincoln ave., W. Oklahoma i przy parku Wilsona na W. Howard ave. Pierwszy autobus odjedzie o 2-jej po południu. (x)

TOW. ŚW. BONAWENTURY
URZĄDZA PIELGRZYMKĘ

Tow. Pań Pomocy Szkole wyższej św. Bonawentury Urządza — pod patronatem Seminarium OO. Franciszkań — w Sturtevant — pielgrzymkę letnią do miejsc historycznych w stanie Michigan.

Pielgrzymka potrwa od 9 do 17 lipca włącznie. Rozpocznie się zwiedzeniem hotelu Leland w Detroit, a zakończy wizytacją świątyni w Pułaski i Green Bay.

Koszt tury wynosi \$91.90 od osoby. Po dalsze informacje zgłaszać się można telefonicznie do E. Jasieńskiego, 924 W. Burnham ul., EV. 4-2210 i u Marii Kasprzak, HU. 1-0893. (21)

W WOJSKU

Artysta filmowy cieszący się wielką popularnością wśród młodzieży, Elvis Presley uśmiecha się wesoło na widok reporterów. Uda się do studiu poraz pierwszy od chwili wzięcia do wojska, celem nagrania płyty.

ANASTASIA
BRIDAL STUDIO
W Przywilem Milwaukee
2560 So. Plaza Ulica LI. 3-1581

BETTER
Hansel's
WONDER
BORAX
SOAP FLAKES
for every purpose

WEST BEND
Old Timer's
LAGER BEER

Brewed by West Bend Lithia Company, West Bend, Wisconsin

S. N. A. URZĄDZA BAL NOC "ŚWIĘTOJAŃSKA"

Dla przypomnienia tradycji polskich, Stowarzyszenie Nowych Amerykanów Inc., urządza Bal "Nocy Świętojańskiej" w sobotę dnia 21-go czerwca w parku Bauera. Początek o godzinie 8-jej wieczorem.

Wszyscy wiemy, jakie z tą nocą związane są ceremonie i jak je obchodzą w Polsce.

— Jak głosi legenda — w noc św. Jana, która jest najkrótszą nocą w całym roku, — kwitnie paproć, — a kto go znajdzie i schowa — ten będzie miał wielkie szczęście na ziemi. — Ale droga do kwiatu jest bardzo niebezpieczna.

Dla informacji podajemy wygląd kwiatu paproci. — Jest on mały, świecy jak brylant, posiada niezwykłą oślepiającą jasność i z chwilą zerwania pieczę jak ogień.

— A zatem wszyscy odwadnia — wybieramy się na bal i poszukiwaniu kwiatu paproci.

Tych którzy byli na zabawach S.N.A. nie potrzeba zachęcać, bo wiedzą że są one przyjemne. Natomiast ci, którzy nie byli, mają okazję to uczynić i przekonać się o sobie.

Sala przytulna — w parku Bauera, przy S. 13 i W. Grange Ave. — Orkiestra polska — doskonała grać będzie same nastrojowe przebiegi. — Bufet i kanapki w nieograniczonych ilościach. — Nagrody — oraz interesujący taniec z pilszaki. — Atmosfera pogodna i beztrudna.

Komitet zaprasza szanowne małżeństwa, uroczne panie i panienki, jak również "uparty" kawalerów na bal S. N. A. KOMITET (Ogł.)

WIELKI PIKNIK

Tow. "Wolność" grupa 2989 Zw. Nar. Polskiego urządza doroczną piknik w niedzielę, dnia 22-go czerwca, w ogrodzie "John & Penny's Grove" pod nr. 4060 W. Loomis Road, przy Hy. 38 i So. 43cia ulica. Dojazd do ogrodu od So. 43cia i W. Oklahoma avenue autobusem No. 60, jedna mila na Południe.

Doborowa muzyka p. B. Kundy przygrywać będzie do tańca. Dla gości będą rozmieszczone stoły z podanymi kieliskami i dobrze zaopatrzoną barą, oraz kuchnia gdzie będą podawane bardzo smaczne przekąski. Wszyscy są proszeni. KOMITET. (Ogł.)

KOMITET DOMU POSTERUNKU WILSONA URZĄDZA KARTY

Komitet Domu Posterunku Woodrow Wilson Nr. 11 PLWA urządza w piątek, sobotę i w niedzielę 20, 21 i 22 czerwca zabawę karcianą w własnej siedzibie pod numerem 977 W. Lincoln ave., zapraszając weteranów oraz szersze koła przyjaciół.

W piątek i w sobotę zabawa odbędzie się wieczorem, a w niedzielę po południu i wieczorem.

Komitet ma do wydania wartościowe nagrody, tak za gry, jak i za wejście na zabawę.

Kto więc pragnie spędzić przyjemnie kilka chwil na grze w karty w towarzyskim gronie, to niech nie ośmiesza przybyć do odnowionej siedziby Posterunku Wilsona w piątek, sobotę lub niedzielę, albo i w wszystkie trzy dni. (Ogł.)

PIĘCIU POLICJANTÓW
RCMP UTOŃEŁO

TORONTO, Kanada. — Pięciu policjantów z Royal Canadian Mounted Police uciekło na fozie Simco podczas naglej burzy. Ich motorówka zatona.

Z biura policji konnej podano, że policjanci byli na rutynowym patrolu na jeziorze, gdy nagle wybuchła burza wzbijającą 4-stopowe fale.

Zwłoki kaprala Herberta B. Smart, lat 33, z Toronto, zostały już odnalezione. Trzema innymi którzy stracili życie byli: konstabel Glen Farrell i konstabel David Perry z Oulika, Ont., i sierżant Morris Mervin Melnschok, z Brytyjskiej Columbia. Piątego nie zidentyfikowano.

Apel Kom. Bławatka SWAP o Datki Na Fundusz Inwalidzki Paderewskiego

Gdy, dzięki pomyślniej koniunkturze politycznej na arenie międzynarodowej, oraz oświadczeniu prezydenta Wilsona a nadziei wysiłkom Polonii amerykańskiej zapadła w maju 1917 roku w Paryżu decyzja organizacji Armii Polskiej — wkrótce potem załapały nad Francją sztandary polskie, a pola jej zraszała krew żołnierza polskiego, walczącego o Polskę.

Młodzież tłumnie spieszyła pod swe sztandary wierząc głęboko, że wojna ta zgoutuje lepsze losy dla Polski, a wiarę jej i zapal podtrzymując apel przywódców polonijnych, w komitetach rekrutacyjnych, iż polskie życie — Polsce się należy...

Pamiętajmy więc o inwalidzie i chorym weteranie. — Złożymy datki na Fundusz Inwalidzki Im. Ignacego J. Paderewskiego i go Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej w Ameryce, z którego czerpana jest pomoc dla obrońców Polski i demokracji świata.

Kampania doroczną rozpoczyna się w lipcu i potrwa do końca sierpnia. Wszelkie składki prosimy nadsyłać na ręce sekretarki Komitetu Bławatka adresując: Maria Kwietniewska, 2365 S. 19 ul., Milwaukee 15, Wis.

Przy okazji pragniemy podziękować serdecznie wszystkim tym, którzy na apel nasz poprzednio odpowiedzieli składkami na ten cel, tak ważny i godny poparcia. Serdecznie Bóg Zapłać wszystkim!

ZA KOMITET BŁAWATKA
Roman Wiśniewski, Komendant.
Maria Kwietniewska, Sekretarka.

WYSAJMIJŚCIE SWA WIECZOROWE
Stroje od Nas
DOSKONAŁE DOPASOWANIE
Najnowsze Style — Najlepsze Ceny
BANNER PANTS CO.
1013 No. 3cia Ulica
Kładowe 6-4162

FURNESY
Ciepłota, \$4.00 i więcej. Głównie i gęste, wygodne, ciepłe i trwałe. Nowa roba, regularnie, wyszycie wyrobów.
Central Metal & Heating Co.
3826 E. PULASKI AVE.
GUDARY, WIS. HU. 5-1889

OKRY
Egzaminowane
Okrycia Szyciarki
NA POKRYWANIE
Kładowe Wyroby
1657 So. 11-ia Ulica
Dr. David Wald, O.D.
and Mfg. Optician
Otwarty w czwartki wieczorem i cały dzień w soboty

Goldmann Stamps Save An Additional 2%—Save Them
Goldmann's
WISCONSIN'S TREASURY
DEPARTMENT STORE
MITCHELL at S. 10th

BRASS PULLEY FIXTURE
A smart 2-light fixture for dinettes, dens and breezeways. Brass shades with brass pulley and canopy to match. Pulls down to 42 inches.

LIGHTING FIXTURE
The Most Picture for That
HALLWAY—BREEZEWAY—KITCHEN
UTILITY AND RECREATION ROOM
Wired and Ready to Install
12-INCH
12" Pewter, black or white shade with brass trim.
2.98
Reg. 18.95 Value
— ONLY —
10.63
Other Models Available Not Shown at the Same Price

Plate Glass Mirror
BATHROOM CABINET
A quality cabinet with bulb edge adjustable for glass shelves and chrome piano hinge. Fitted plate glass mirror and chrome hardware.
One-Piece Wall Opening—12x16 in. 14x18 in. Size 14.98
11.95
At One Low Price
PIN-UP LAMPS
For bedrooms, kitchens, living rooms. Ivory or black backs—shades of Fiberglass in a variety of subjects.
SAVE 3.99
26-INCH FLUORESCENT STRIP
15 Watt Side Bracket
The ideal light for bathrooms—chrome covered ends, complete with tube, outlet and switch. Regular 8.98 value—special at
4.99
We Deliver! Telephone and Mail Orders Accepted! Monday 9:15 to 9 P.M. Tuesday 9:15 to 5:30 P.M. Wednesday, Thursday, Friday 9:15 to 9 P.M. Saturday 9:15 to 5:45 P.M. and Filled the Same Day Received!
Member—Milwaukee Builders' Association
— PHONE —
Mitchell 5-9100

Popierajcie Kupców Ogłaszających Sie w Kurjerze Polskim!
Powiedzcie Kupcowi, że Przeczytaliście Jego Ogłoszenie w Kurjerze

DOBRY PROGRAM FARMERSKI

Koszt rządowego programu farmerskiego jest fantastycznie niski. W roku ubiegłym wyniósł on aż 3,300,000,000 dolarów. I pomimo tej zawrotnej sumy nie tylko, że nie użyl farmerom, lecz przeciwnie — wyrządził im krzywdę.

Taki jest pogląd John L. Strohma, farmera, bytniejszy i jednego z produjących w kraju wydawców pisma poświęconego sprawom farmerskim. W niedawno opublikowanym artykule, dowodzi on, że kontrola i inne rządowe posunięcia spowodowały nadmiar produktów rolnych, uniemożliwiły farmerom postęp, który został wstrzymany i zatrzyman, a poza tym wydajność farmerów została obniżona. Program ten spowodował również dużą stratę finansową w sprzęcie mechanicznym i w ograniczaniu najmu ludzi do pracy rolnej. John Strohm dodał, że podtrzymywanie cen farmerskich dało znikome rezultaty dla małych farmerów.

Po skrytykowaniu progra-

mu rządowego pan Strohm przedstawił swój program zawierający siedem punktów, które brzmią jak następuje: zaniechanie stosowania stałych cen (fix prices); stopniowe uwolnienie farmerów z pod kontroli; zdobycie rynku zagranicznego; rozszerzenie rynku krajowego; udoskonalenie metod zbiorów i pomocy dla małych farmerów.

Pan Strohm jest przekonany, że farmerzy będą popierać jego projekt, gdyż będą mogli uprawiać ziemię wydajniej i zrobić więcej pieniędzy. Poza tym kobiety będą również popierały jego program, który umożliwi im nabywanie produktów farmerskich po niższej cenie, co powinno dać przeciętnej rodzinie około 75 dol., oszczędności na rok. Natomiast wysiłki rządowe ułatwia farmerom są najbardziej szkodliwym dla historii. Jest najwyższy czas, aby spróbować nowych środków i zaniechać deficytowego programu rządowego.

DZIECI PORANIONE

PRZEZ SAMOCHODY

Troje dzieci znalazło się w drodze w szpitalu wskutek obrażeń doznanych w wypadkach samochodowych.

Donna Addy, lat 7, 8581 S. Howell ave., Oak Creek doznała ciężkiego uszkodzenia prawej nogi, gdy należała do samochodu około 5 przed wieczorem koło jej domu. Zabrana ona była do szpitala Trinity w Cudahy.

Jimmy Liebe, lat 3, 1028 W. Center ul., jest w stanie krytycznym z powodu pokaleczeń, kontuzji i uszkodzenia głowy. Znajduje się on w powiatowym szpitalu Generalnym, dokąd odstawiono go po udzieleniu mu pomocy w powiatowym szpitalu Przypadkowym. Chłopczyk należał do samochodu na W. 10 ul., w bloku 2700.

Anthony Lazzaro, lat 10, 415 E. Chicago ul., doznał pokaleczeń na głowie gdy o 6:20 wieczorem należał do samochodu na N. Milwaukee i E. Chicago ul. Był on zebrany do powiatowego szpitala Przypadkowego.

Notatki Milwauckie

DZIŚ. — Dzisiaj Julianny, jutro Sylwesterusa.

ROZCZNICA. — Ucieczka Henryka Walejsza — 1574.

DZIEŃ ZWIĄZKOWY. — Już w przyszłą niedzielę będzie Dzień Związkowy. Jest to doroczny piknik Gminy 8 Z.N.P., na którym odnawia się znajomość i zachęcają się wzajemnie do pracy organizacyjnej tak związkowej, jak i przedstawicieli innych organizacji — weteranów i bratniej pomocy. Niedzielną zabawę Związkową odbędzie się w parku Bauer'a przy S. 13 ul. i W. College ave.

TANCECERZE. — W czwartek 19 czerwca, w sekcji Nr. 2 parku Jackson, odbędzie się doroczny piknik tancerzy i tancerzek z Kółka Młodzieżowego Gminy 8 Z.N.P. Dziś bawić się będzie na świeżym powietrzu pod opieką dyrektora z Wydziału Kobiet Okr. 14, oraz komitetu młodzieży z ramienia Gminy 8. Panie przygotowały dla dzieci świetny program gier i rozrywek.

MŁODA KOBIETA ZOSTAŁA

POKALECZONA PRZEZ AUTO

Panna Maria Huber, lat 24, z pn. 2423 E. Bellevue Pl., doznała w drodze ciężkich obrażeń, gdy należała do auta na S. Plankinton ave. i W. Michigan ul.

Świadcówką wypadku powiedzieli policji, że panna Huber idąc na południe tylko co zastąpiła na jezdnię gdy uderzył ją samochód jadący w zachodnim kierunku i kierowany przez James'a Maholias, lat 61, z pn. 2452 N. Lake Dr.

Samochód wjechał na krawężnik północno-zachodniego narożnika powalając pannę Huber na chodnik i zatrzymując się po uderzeniu w mur hotelu Plankinton.

Po wypadku, panna Huber była odwieziona do powiatowego szpitala Przypadkowego gdzie orzeczono, że stan jej jest ciężki z powodu wstrząsu, pokaleczeń na głowie i kontuzji na ciele.

Maholias miał nakazane stać się w czwartek w kwaterze policyjnej na śledztwo.

MALŻENSTWO W WYPADKU

Frank Caro, lat 65, 122 W. Washington ul. i jego żona Francisca doznały w drodze wieczorem obrażeń, gdy samochód ich uderzył w słup przed domem pn. 537 S. 1 ul.

Caro doznał złamania nogi, uszkodzenia klaki persowej, uszkodzenia żebra oraz licznych pokaleczeń i znajduje się w stanie krytycznym.

Również w lichym stanie jest Francisca, która ma złamane obie nogi, rękę, żebra i pokaleczoną twarz. Obojgu odstawiono do powiatowego szpitala Generalnego po udzieleniu im pomocy w szpitalu municypalnym Johnstona.

STAN POGODY

W Milwaukee i okolicy: CZĘŚCIOWE ZACHMURZENIE z możliwością deszczu i grzmotów w czwartek w nocy i w piątek. NAJNIŻSZA temperatura w czwartek w nocy około 54 stopnie, NAJWYŻSZA w piątek około 60.

WIATR południowy wiejący w czwartek od 8 do 15 mil na godzinę, w piątek przybierze kierunek z północnego wschodu i wiać będzie od 15 do 25 mil na godzinę.

WSCHÓD słońca w piątek o godzinie 5:12, ZACHÓD o godzinie 8:40.

WMUROWANIE KAMIENIA

UROCZYSTĄ CHWILĄ

Krótką ale uroczystą chwilą było w środę wmurowanie kamienia węgielnego w fundację nowego Gmachu Muncypalnego przy ratuszu miejskim. W ceremonii wzięła udział liczna publiczność. Mayor Zeidler rzucił na kamień pierwszą kielnię wapna, a następnie poprosił widzów aby się zbliżyli i dodali wapna, co też było chętnie uczynione.

Na posiedzeniu omawianą będzie sprawa urzędzenia pikniku na rzecz niepełnosprawnych dla znajdujących się w tragicznej sytuacji materialnej polskich repatriantów (uchodźców).

Piknik odbędzie się na gruncach sierocinicy polskiego św. Józefa w niedzielę 10 sierpnia b. r.

Szlachetny cel pikniku służy jako najwięcej poparcie całej Polonii w Milwaukee i okolicy.

Stanisław Pierzchała, przewodniczący.

TRUDNO FRANCIJ

POKONAĆ ARABÓW

ALGER, Algieria. — Ernest Zaugg, który spędził sześć miesięcy w obozie powstańców algierskich, opisuje jak oni walczą i dlaczego armia francuska nie może sobie z nimi poradzić.

Prowadzą oni wojnę partyzancką, podjazdową. Napadają nagle i niespodziewająco wyrzynają Francuzów i znikają jak cienie w nocy. Armia nie może ich znaleźć. W walce bierze udział około 100,000 Algierczyków i mają do pomocy około 50,000 cywili, którzy im dostarczają broni i amunicji.

Francja ma tam 400,000 żołnierzy a mimo to nie może sobie poradzić, bo cała Algieria stoi po stronie powstańców a przeciw Francuzom. Dłatego Francji trudno będzie wojnę wygrać, chyba, żeby sobie potrafiła zjednać ludność cywilną.

30,000 GOŁĘBI "POKOJU"

ZE SZCZĘGÓŁU DO POLSKI

BYDGOSZCZ, Polska. — Wydawany w Bydgoszczy dziennik "Gazeta Pomorska" informuje w Nr. 109, że w Polsce odbywają się obecnie "loty czczebnie" 30,000 gołębi, "związanych pokoju". Loty te powtarzane są w odstępie tygodniowych, przy stopniowym zwiększaniu odległości.

"Jak się przewiduje pod koniec czerwca gołębie odbędą najdłuższy lot z odległych miejscowości".

"Tak zahartowane — pisze dziennik bydgoski — w trudnych warunkach klimatycznych gołębie z całego kraju, wywiezione zstąpią w lipcu b. r. do Szczecina, skąd powrócą do swego miejsca pochodzenia, przebywając od 800 do 1,200 kilometrów. W tym zborowaniu przedsięwzięciu udział około 30,000 gołębi pocztowych".

MOŚĆ. — Gubernator Thompson podpisał onegdaj w Madison kontrakty budowy mostu na drodze ekspresowej East-West koło stacji powiatu Milwaukee. Spółka Mil-Wis Construction, Inc. zbuduje most kosztom \$118,073.

AGENCJA. — Powiatowa Rada Supervisorów zatwierdziła onegdaj centralną agencję zakupów dla powiatowych wydziałów, wprowadzając w życie plan przedstawiony w raporcie członków komitetu Public Administration Service. Zatwierdzona agencja upowożni dyrektora do założenia biura zakupów takiego, jakie będzie uważał. Większość członków komitetu Pub. Adm. Serv. opowiedziała się za utworzeniem biura zakupów w instytucji powiatowej, oraz w powiatowej komisji parków.

ZAWIADOMIENIE

Komitet Pomocy Polace u-przejmnie zaprasza wszystkich członków i członków Związku i Weteranów Organizacji jak też Klubów i Zrzeszeń na przybycie na bardzo WAŻNE POSIEDZENIE, które odbędzie się w poniedziałek dnia 23 czerwca o godzinie 7 minut 30 wieczorem w sali Domu Weteranów Placówki No. 363j pn. 1629 S. 10ta ul.

Na posiedzeniu omawiana będzie sprawa urzędzenia pikniku na rzecz niepełnosprawnych dla znajdujących się w tragicznej sytuacji materialnej polskich repatriantów (uchodźców).

Piknik odbędzie się na gruncach sierocinicy polskiego św. Józefa w niedzielę 10 sierpnia b. r.

Szlachetny cel pikniku służy jako najwięcej poparcie całej Polonii w Milwaukee i okolicy.

Stanisław Pierzchała, przewodniczący.

ZATWIERDZONO BUDOWĘ

REMIZY W PRYZYSTANI

Komisja Portowa zgodziła się w środę na zbudowanie w przystani remizy z poczekalnią dla pasażerów okrętowych i pomieszczeniem na auta. Budynek ten o dwóch piętrach mają kosztować od \$160,000 do \$200,000, będzie prawdopodobnie wykonany na jesień. Będzie on z cegły białej i czerwonej a nowoczesny styl jego będzie harmonizował ze stylem War Memorial Central mieszczącym się nieco na północ.

Dyrektor portowy Harry C. Brockel powiedział, że budynek będzie na nowym pomoście, przy którym przystawać będą Milwaukee Clipper i inne okręty gdy przystan otwarta zostanie na przyszły sezon.

BUDUJEMY GARAŻE KOMPLETE.

Odnowienie domów i garaży i wszelkie inne roboty w tym zakresie w interesie od przynajmniej 10 lat.

JOSEPH CIESIELSKI

3807 So. 22na Ul. EV. 3-5001

HALES RADIO & TV

1012 N. 7ma ULICA
Bezpłatne ocenianie w waszym domu. W internecie od przynajmniej 10 lat. Zdobycie nowych aparatów i naprawy. Bezpłatna ocena i naprawy. Bezpłatna ocena i naprawy. Bezpłatna ocena i naprawy.

TEL. HALE'S FR. 2-3469

KONTRAKTOR MALARSKI

Używamy specjalnej metody malowania. Zdobycie nowych aparatów i naprawy. Zdobycie nowych aparatów i naprawy. Zdobycie nowych aparatów i naprawy.

BEZPŁATNA OCENIOWANIE

Edna Robles Jett Zest na Mala

TEL. CARL'S MI. 5-6126

JERRY HAACK

INSTALACJA
Gazowy - Ogrzewczy Purnaw
Wszystkie Rodzaje Instalacji, Dachów
1100 Carroll Avenue
South Milwaukee
Po Bezpłatnej Ocenie w Waszym Domu.
SO. 2-8688

JAN RADZIMOWSKI

Wynajmujemy garaże na wynajem i sprzedaż domów. Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

816 W. WINDLAKE AVENUE

TEL. OR. 2-7928

HAHN SHEET METAL & FURNACE

OGŁOŚNI "SHEET METAL" ROBOTY
Wszystkie Rodzaje Instalacji, Dachów
Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

TEL. SH. 4-1076

CUDAHY ELECTRIC

KONTRAKTOR ELEKTRYCZNY
Wynajmujemy garaże na wynajem i sprzedaż domów. Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

TEL. SH. 4-3377

"AUTO BRAUTY SHOP, INC."

2620 N. W. National Ave. (od 1710)
Kompletna Naprawa — "Towar"
Głównie "Ford" i "Chevrolet"
Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

TEL. GLADEN 138 ORV. ME. 6-6513

Nowe Warunki Prenumeraty

Miejskiego (wieczornego) wydania Kurjera Polskiego. Obowiązujące od 1go marca, 1957

W mieście Milwaukee, West Allis i Wauwatosa	
Pojedynczy numer	10c
Przez roznośnika, tygodniowo	48c
Przez pocztę,	
Rocznice	\$20.00
Półrocznie	10.00
Kwartalnie	5.00
Miesięcznie	1.75
Miejskie wydanie do dalszych okolic, poza wyżej wymienionymi miejscowościami:	
Przez pocztę,	
Rocznice	\$17.00
Półrocznie	8.50
Kwartalnie	4.50

SARNA WBIĘGA NA

PĘDZĄCY SAMOCHÓD

Młoda sarna wpadła w środek na bok samochodu jadącego w bloku 4600 na W. Hampton ave. rozbiła szybę, a której garaż posypał się do wnętrza auta.

Samochodem kierował Geo. Schwartzburg, lat 47, z pn. 4525 N. 40 ul., który powiada, że nie mu się nie stało.

Sarenka uciekła po wypadku.

TV SERVICE
HOME SERVICE ANY MAKE
TELEVISION OR RADIO
PROMPT — GUARANTEED WORK
FOR THE BEST SERVICE CALL
HUBBARD 4-3131

BRUNING TV SERVICE
2405 W. CENTER STREET

OAKLAND TV SALES & SERVICE
1212 E. BRADY STREET
SPECIALIZING EAST SIDE AND NORTH SIDE AREA

PROMPT SERVICE — ALL MAKES AND MODELS
BLACK AND WHITE — COLOR
For Service Call BR. 3-7572

PLASTERING — All Types
We use the latest method — latest service on small jobs and plasterwork — all walls resurfaced — free estimates — free estimates — free estimates.

"If You Want It Done Right"
Call VANDERBUNT PL. 2-2840

O K RADIO-TELEVISION
1620 W. STATE ULICA
Gwarantujemy najlepszą pracę ekspertów na wszystkich wyrobach i modelach radio aparatów i telewizji.

22 LAT W TEM SAMYM MIEJSCU
Tel. WE. 3-2190

EDWARDS MOTORS CO.

MA ZAWER NA SKŁADZIE WIELKI I KOMPLETNY WYBÓR DOBRYCH I CESTOWYCH AUTOMOBILI
WSPYŁKIE WYBÓRY I MODELE

3614 I W. Wisconsin Avenue

TEL. DI. 2-1000

BERGIN PLUMBING

HEATING & AIR CONDITIONING
Gazowe "Conversion Units" Instalowane
Specjalnie Tanie za \$199.95

Ogłoszenie "Unit" — wszystkie najdłuższe instalacje instalowane po bardzo przystępnych cenach. Także "Air Conditioning".

Po odpowiednim uzgodnieniu tel. do —

RICHARD BERGIN — RO. 8-9770

GURN PLUMBING CO.

1319 SOUTH 54th ULICA
Ogłoszenie do gorącej wody — elektryczne czyszczenie kanalizacji. Ogłoszenie i naprawy. Bezpłatne ocenianie. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.

Własność i naprawy. Własność i naprawy. Własność i naprawy.